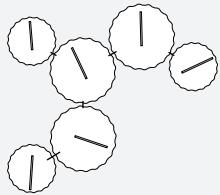




Catellani&Smith®

Gold Moon

wall / ceiling



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS DE MONTAGE / MONTAGEANLEITUNGEN / INSTRUCCIONES DE MONTAJE

I AVVERTENZE

- Si raccomanda che l'installazione venga eseguita da un elettricista abilitato.
- Togliere la tensione di alimentazione prima di effettuare l'installazione e per interventi di manutenzione o in caso di cattivo funzionamento.
- Si consiglia l'utilizzo dei guanti in dotazione. Per la pulizia della superficie utilizzare un piumino riuovo-polvere.
- La lampada acquistata è garantita se installata e utilizzata nel rispetto delle specifiche del modello. Catellani & Smith declina ogni responsabilità per installazione non appropriata e/o uso diverso da quello indicato.
- La sorgente luminosa di questo apparecchio deve essere sostituita esclusivamente dal produttore, dal suo servizio di assistenza o da personale qualificato equivalente.

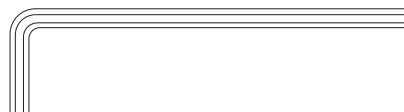
GB WARNINGS

- Only a qualified electrician should execute the installation.
- Switch off the power supply before installing, servicing or in case of malfunctioning.
- We suggest you to use the gloves provided. We recommend using a feather duster to clean the surfaces
- The purchased lamp is guaranteed if installed and used in accordance with the specifications of the model. Catellani & Smith is not responsible for inappropriate installation of the product and/or a different use than the one indicated.
- The lighting source of this appliance must be replaced by the manufacturer, by its technical service or by a qualified electrician.

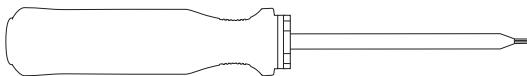
UTENSILI INCLUSI / TOOLS SUPPLIED



*



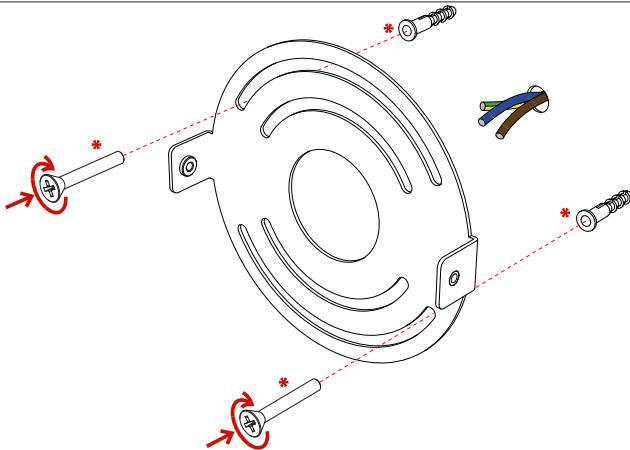
UTENSILI NECESSARI PER MONTAGGIO (NON INCLUSI) / TOOLS REQUIRED FOR MOUNTING (NOT SUPPLIED)

E
Munirsi di cacciavite a brugola misura 2,5 mm.

Use a screwdriver with a 2,5 mm hexagonal clutch.

tensione di rete / voltage		sorgente luminosa / light source	alimentatore / driver	dimmerazione / dimming
230V		6x 1,1W scheda LED 24Vdc	alimentatore in tensione costante	Triac
		6x 1,1W LED board 24Vdc	constant voltage driver	Triac
110-240V		6x 1,1W scheda LED 24Vdc	alimentatore in tensione costante	DALI / DALI2
		6x 1,1W LED board 24Vdc	constant voltage driver	DALI / DALI2
I classe class	IP20 classe di protezione protection class			 MADE IN ITALY

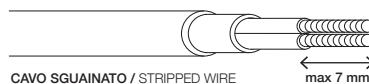
NON FORNITI
NOT INCLUDED



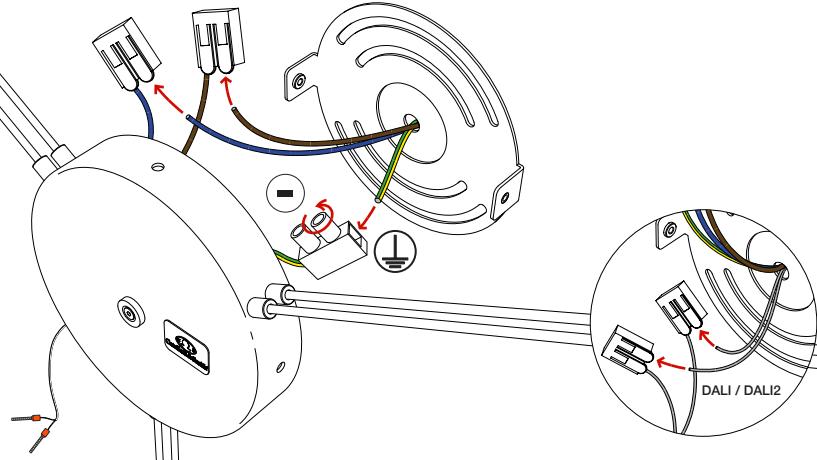
1

PER RAGIONI DI SICUREZZA, SI CONSIGLIA DI SPELARE IL CAVO PER MAX 7 MM.

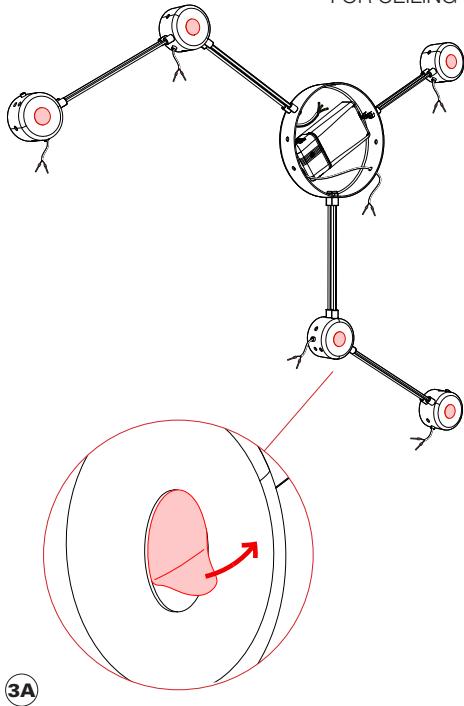
FOR SAFETY REASONS WE SUGGEST NOT TO STRIP THE WIRE MORE THAN 7 MM.



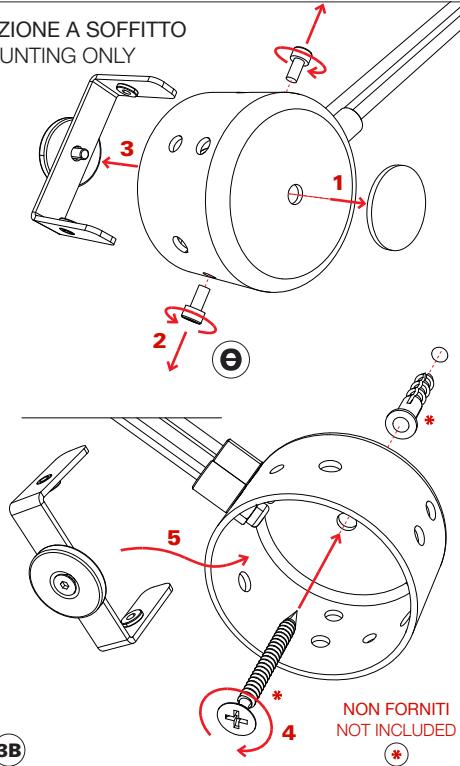
2



IN CASO DI INSTALLAZIONE A SOFFITTO
FOR CEILING MOUNTING ONLY



3A



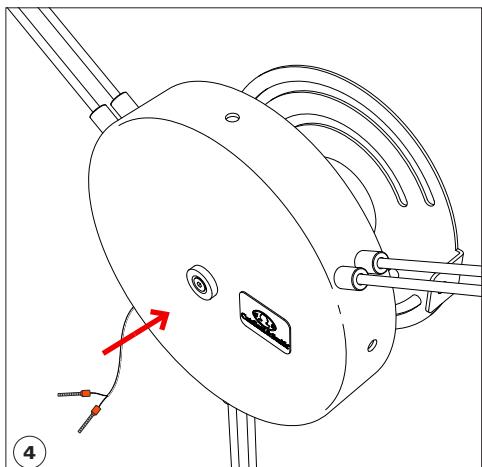
3B

ATTENZIONE

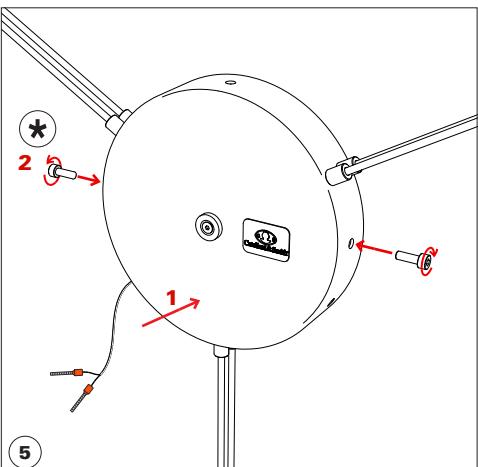
Installazione a soffitto con nastro biadesivo: rimuovere la pellicola protettiva (3A, vedi fig. 6).
Installazione a soffitto con tasselli: rimuovere il nastro biadesivo prima dell'installazione (3B).

WARNING

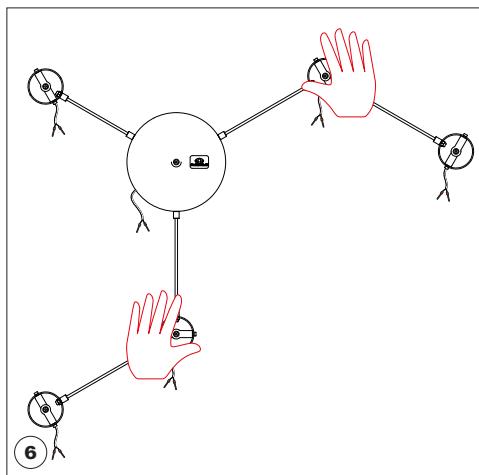
Ceiling mounting with double-sided tape: peel the protective film (3A, see pic. 6).
Ceiling mounting with plugs: remove the double-sided tape before installation (3B).



4



5



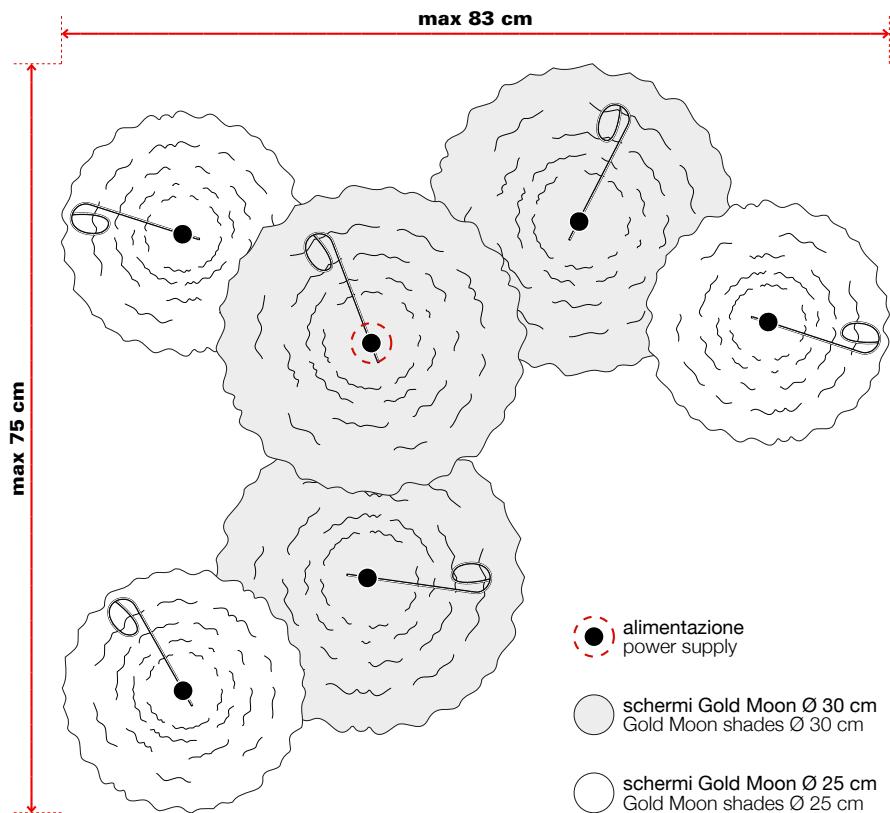
ATTENZIONE:

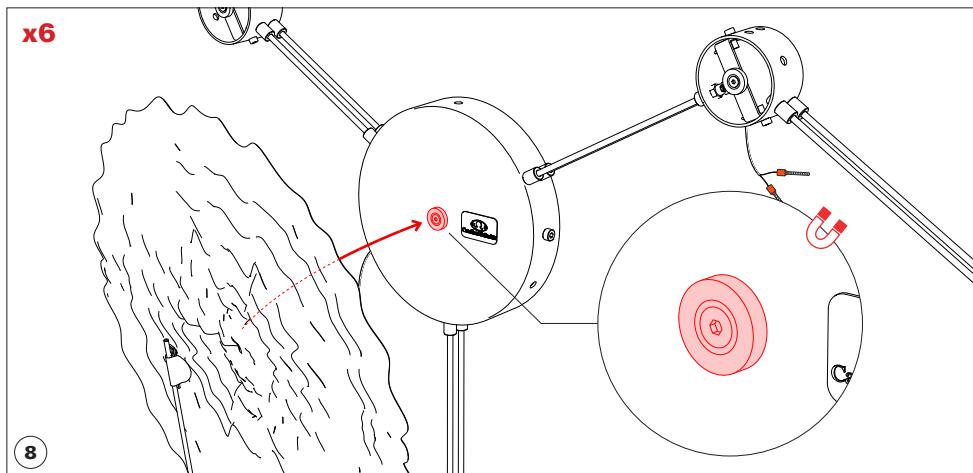
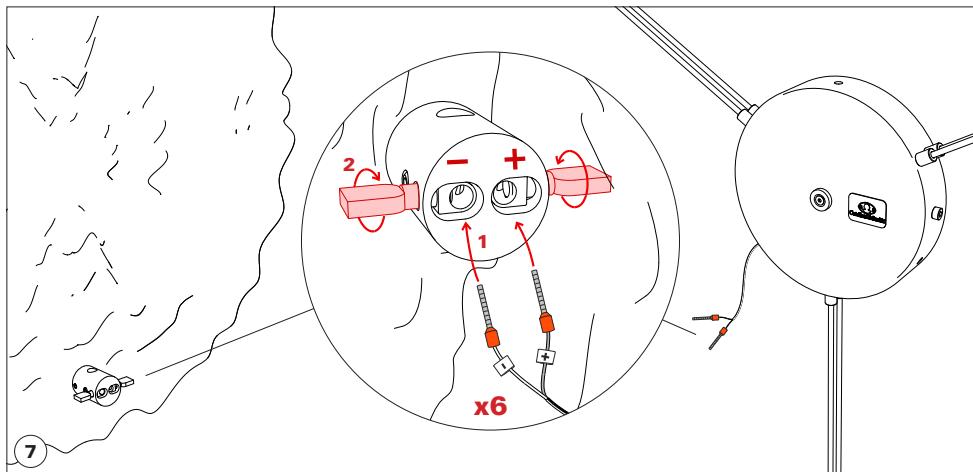
dopo aver effettuato i collegamenti e chiuso la base, suggeriamo di connettere la tensione di alimentazione prima di procedere all'installazione di ogni schermo Gold Moon, così da verificarne immediatamente il funzionamento.

WARNING:

after connecting to the power supply and closing the base, we recommend connecting the power supply before installing each Gold Moon shade, in order to immediately check its proper functioning.

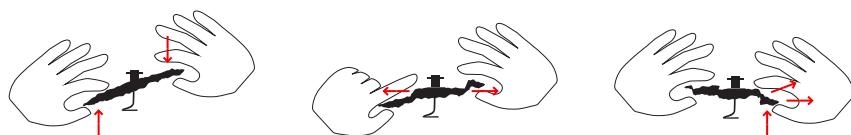
Disposizione schermi Gold Moon / Gold Moon shades layout





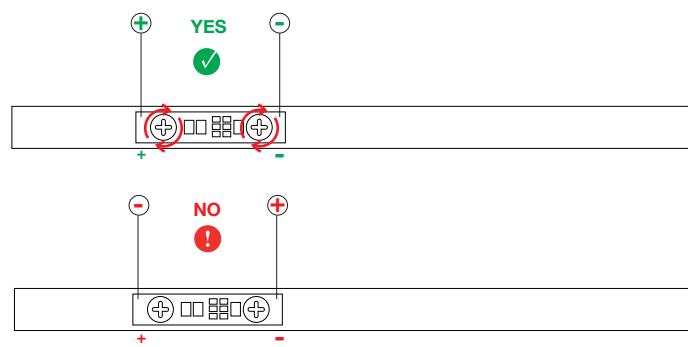
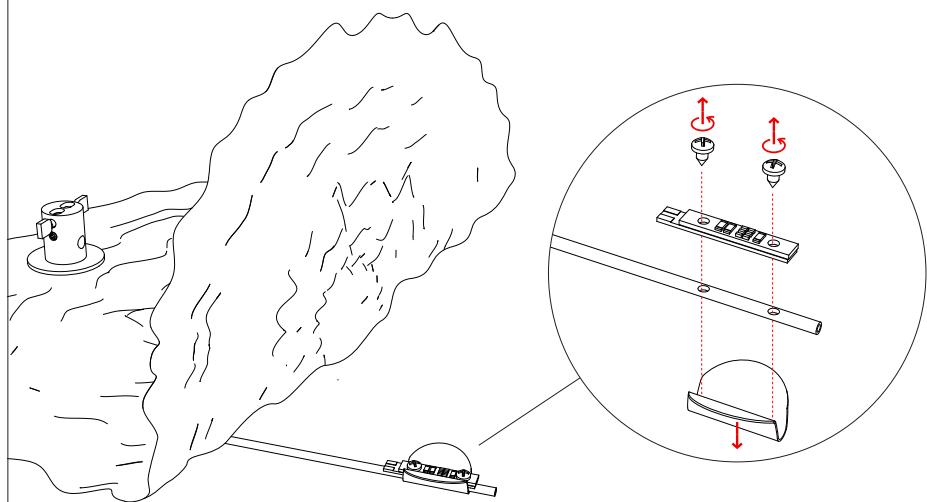
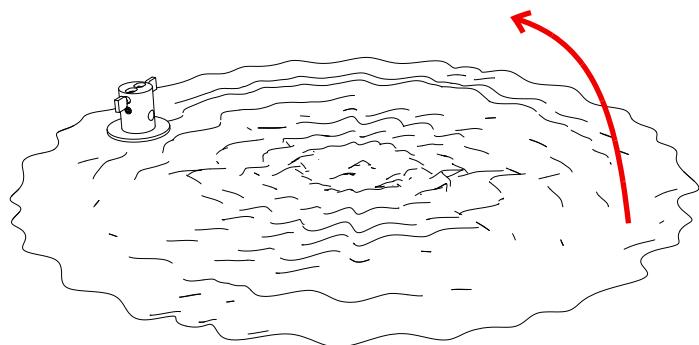
Lo schermo di Gold Moon è in black-wrap, un materiale malleabile: in caso di necessità può quindi essere rimodellato/rimesso in forma con facilità. Si consiglia di effettuare l'operazione prima dell'installazione.

The Gold Moon shade is made of black-wrap, a malleable material, therefore in case of need it can be easily re-shaped. We recommend carrying out this operation before mounting.



Gold Moon

sostituzione LED / LED replacement





Catellani&Smith®

updated 10/2025

Questa apparecchiatura non deve essere smaltita come un normale rifiuto urbano, ma deve essere portata nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce ad evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.

This equipment may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal or the dealer where you purchased this product.

